



Procès-verbal de la séance ordinaire du conseil municipal de la Ville de Baie-D'Urfé, tenue conformément à la loi, au lieu ordinaire des délibérations, à l'hôtel de ville sis au 20410, chemin Lakeshore, Baie-D'Urfé (Québec), le mardi 12 juillet 2011 à 19 h 30.

ÉTAIENT PRÉSENTS :

Maire suppléant: Wayne Belvedere

Conseillers : Charles Colomb
Peter Fletcher
Lynda Phelps
Kim Millette

AUSSI PRÉSENTS : Richard White, directeur général intérimaire
Nathalie Hadida, greffière

ÉTAIENT ABSENTES : Maria Tutino, mairesse
Janet Ryan, conseillère

A. OUVERTURE DE LA SÉANCE

1. Le maire suppléant déclare la séance ouverte et souhaite la bienvenue aux membres du public présent.

À moins d'indication contraire, le maire suppléant se prévaut de son droit de ne pas voter. Les votes à l'unanimité sont donc des votes à l'unanimité des voix exprimées par les conseillers.

B. ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

1. Adoption de l'ordre du jour de la séance ordinaire du conseil municipal du mardi 12 juillet 2011.

2011-07-148 Il est proposé par la conseillère K. Millette, appuyé par le conseiller C. Colomb et **RÉSOLU À L'UNANIMITÉ** d'adopter l'ordre du jour de la séance ordinaire du conseil municipal du mardi 12 juillet 2011, tel que soumis.

C. RAPPORT DU MAIRE

1. Rapport du maire suppléant sur les activités de la Ville pour le mois de juin 2011.

Le maire suppléant donne un compte-rendu des activités de la Ville pour le mois de juin 2011.

D. PÉRIODE DE QUESTIONS DU PUBLIC

Le maire suppléant annonce le début de la période de questions.

Les neuf personnes présentes sont invitées à poser leurs questions aux membres du conseil. Les sujets suivants sont abordés :

- Procédures relatives aux appels d'offre
- Revenu généré par les tours de télécommunication
- Remerciement du soutien offert par la Ville aux Citoyens en patrouille

La période de questions se termine à 19 h 39.

E. PROCÈS-VERBAUX

1. Approbation du procès-verbal de la consultation publique tenue le mardi 14 juin 2011 à 19 h.

2011-07-149 Il est proposé par le conseiller C. Colomb, appuyé par la conseillère L. Phelps et **RÉSOLU À L'UNANIMITÉ** d'approuver le procès-verbal de la consultation publique tenue le mardi 14 juin 2011 à 19 h.

2. Approbation du procès-verbal de la séance ordinaire du conseil municipal tenue le mardi 14 juin 2011 à 19 h 30.

2011-07-150 Il est proposé par la conseillère K. Millette, appuyé par le conseiller P. Fletcher et RÉSOLU À L'UNANIMITÉ d'approuver le procès-verbal de la séance ordinaire du conseil municipal tenue le mardi 14 juin 2011 à 19 h 30.

3. Approbation du procès-verbal de la séance extraordinaire du conseil municipal tenue le mercredi 22 juin 2011 à 13 h.

2011-07-151 Il est proposé par le conseiller P. Fletcher, appuyé par la conseillère L. Phelps et RÉSOLU À L'UNANIMITÉ d'approuver le procès-verbal de la séance extraordinaire du conseil municipal tenue le mercredi 22 juin 2011 à 13 h.

F. FINANCES ET ADMINISTRATION

1. Dépôt du rapport du directeur général pour le mois de juin 2011.

2011-07-152 Il est proposé par le conseiller C. Colomb, appuyé par la conseillère K. Millette et RÉSOLU À L'UNANIMITÉ de déposer le rapport du directeur général pour le mois de juin 2011.

2. Approbation de la liste des dépenses pour le mois de juin 2011 au montant de 540 643,59 \$.

2011-07-153 Il est proposé par le conseiller C. Colomb, appuyé par la conseillère L. Phelps et RÉSOLU À L'UNANIMITÉ d'approuver la liste des dépenses pour le mois de juin 2011 au montant de 540 643,59 \$.

3. Autorisation à M^{me} Maria Tutino, mairesse, et M^{me} Nathalie Hadida, greffière, de signer au nom de la Ville l'entente avec Sanivac et Rebutis Soulanges inc. dans le cadre du projet de traitement d'eaux usées du site de déversement de Pitfield de la Ville de Montréal.

2011-07-154 Il est proposé par le conseiller C. Colomb, appuyé par le conseiller P. Fletcher et RÉSOLU À L'UNANIMITÉ d'autoriser à M^{me} Maria Tutino, mairesse, et M^{me} Nathalie Hadida, greffière, de signer au nom de la Ville l'entente avec Sanivac et Rebutis Soulanges inc. dans le cadre du projet de traitement d'eaux usées du site de déversement de Pitfield de la Ville de Montréal.

4. Autorisation à M^{me} Renée Soumis, trésorière, de radier les soldes au montant de 10 \$ ou moins de la liste des comptes recevables dans certaines circonstances.

ATTENDU QUE la liste des comptes recevables contient des soldes au montant de 10 \$ ou moins;

ATTENDU QUE les coûts de gestion de ces soldes seraient plus élevés que la radiation desdits montants;

2011-07-155 PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller C. Colomb, appuyé par la conseillère L. Phelps et RÉSOLU À L'UNANIMITÉ d'autoriser à M^{me} Renée Soumis, trésorière, de radier les soldes au montant de 10 \$ ou moins de la liste des comptes recevables lorsque, selon elle, les circonstances le justifient.

5. Autorisation à M^{me} Renée Soumis, trésorière, de radier les intérêts et pénalités entre 10,01 \$ et 100 \$ de la liste des comptes recevables dans certaines circonstances.

ATTENDU QUE la liste des comptes recevables contient des intérêts et pénalités entre 10,01 \$ et 100 \$;

ATTENDU QUE les coûts de gestion de ces intérêts et pénalités seraient plus élevés que la radiation desdits montants;

2011-07-156 PAR CONSÉQUENT, il est proposé par le conseiller C. Colomb, appuyé par la conseillère K. Millette et RÉSOLU À L'UNANIMITÉ d'autoriser à M^{me} Renée Soumis, trésorière, de radier les intérêts et pénalités entre 10,01 \$ et 100 \$ de la liste des comptes recevables lorsque, selon elle, les circonstances le justifient.

6. Dépôt des indicateurs de gestion 2010.

2011-07-157 Il est proposé par le conseiller C. Colomb, appuyé par la conseillère L. Phelps et RÉSOLU À L'UNANIMITÉ de déposer les indicateurs de gestion 2010 préparés par la trésorière pour fins de transmission au *ministère des Affaires municipales, des Régions et de l'Occupation du territoire*.

G. PARCS, LOISIRS ET ENVIRONNEMENT

H. SÉCURITÉ PUBLIQUE ET DÉVELOPPEMENT INDUSTRIEL

1. Dépôt du rapport sur les activités de Sauvetage Baie-D'Urfé pour le mois de juin 2011.

2011-07-158 Il est proposé par la conseillère K. Millette, appuyé par le conseiller P. Fletcher et RÉSOLU À L'UNANIMITÉ de déposer le rapport sur les activités de Sauvetage Baie-D'Urfé pour le mois de juin 2011.

2. Dépôt du rapport sur les activités des Citoyens en patrouille pour le mois de juin 2011.

2011-07-159 Il est proposé par la conseillère K. Millette, appuyé par le conseiller P. Fletcher et RÉSOLU À L'UNANIMITÉ de déposer le rapport sur les activités des Citoyens en patrouille pour le mois de juin 2011.

3. Nomination de M. Sam Slobodan Stankovic à titre de membre de Sauvetage Baie-D'Urfé Rescue pour une période de probation de trois mois en date du 12 juillet 2011.

2011-07-160 Il est proposé par la conseillère K. Millette, appuyé par le conseiller P. Fletcher et RÉSOLU À L'UNANIMITÉ de nommer M. Sam Slobodan Stankovic à titre de membre de Sauvetage Baie-D'Urfé Rescue pour une période de probation de trois mois en date du 12 juillet 2011.

I. TRAVAUX PUBLICS ET INFRASTRUCTURES DE LA VILLE

1. Octroi de contrat – Mandat de services professionnels à Les services exp. inc. pour la préparation des plans et devis ainsi que les travaux de supervision au montant de 23 240,70\$ (taxes incluses) dans le cadre du projet de drainage TP-2011-03.

2011-07-161 Il est proposé par le conseiller P. Fletcher, appuyé par la conseillère L. Phelps et RÉSOLU À L'UNANIMITÉ d'accorder un mandat de services professionnels à Les services exp. inc. pour la préparation des plans et devis ainsi que pour les travaux de supervision du projet au montant de 23 240,70\$ (taxes incluses) dans le cadre du projet de drainage TP-2011-03 et d'imputer cette dépense comme suit :

Provenance: Fonds général
Imputation: 22-416-00-721

Un certificat de disponibilité des fonds a été émis par la trésorière.

J. AÎNÉS ET AFFAIRES CULTURELLES

1. Rapport sur les activités du centenaire.

La conseillère K. Millette donne un compte-rendu des activités du centenaire.

K. URBANISME, TRANSPORT ET SOUTIEN DES DOSSIERS D'AGGLOMÉRATION

1. Dépôt des procès-verbaux des réunions du comité consultatif d'urbanisme tenues le mardi 17 mai 2011 à 14 h et le jeudi 16 juin 2011 à 9 h.

2011-07-162 Il est proposé par le conseiller C. Colomb, appuyé par la conseillère L. Phelps et RÉSOLU À L'UNANIMITÉ de déposer les procès-verbaux des réunions du comité consultatif d'urbanisme tenues le mardi 17 mai 2011 à 14 h et le jeudi 16 juin 2011 à 9 h.

2. Adoption du règlement n° 875-86 intitulé *Règlement n° 875-86 modifiant le règlement de zonage n° 875, tel que modifié, afin d'ajouter la note 25 concernant l'aménagement et l'utilisation des espaces extérieurs dans le secteur industriel.*

2011-07-163 Il est proposé par le conseiller C.Colomb, appuyé par la conseillère L. Phelps et RÉSOLU À L'UNANIMITÉ d'adopter le règlement n° 875-86 intitulé *Règlement n° 875-86 modifiant le règlement de zonage n° 875, tel que modifié, afin d'ajouter la note 25 concernant l'aménagement et l'utilisation des espaces extérieurs dans le secteur industriel.*

3. Adoption du premier projet de règlement no. 875-87 intitulé *Règlement n° 875-87 modifiant le règlement de zonage no. 875, tel que modifié, afin de contrôler l'accès aux voies publiques à partir des lots transversaux et de définir les dispositions des marges arrière desdits lots.*

2011-07-164 Il est proposé par le conseiller C. Colomb, appuyé par la conseillère L. Phelps et RÉSOLU À L'UNANIMITÉ d'adopter le premier projet de règlement no. 875-87 intitulé *Règlement n° 875-87 modifiant le règlement de zonage no. 875, tel que modifié, afin de contrôler l'accès aux voies publiques à partir des lots transversaux et de définir les dispositions des marges arrière desdits lots,* et de soumettre conformément à la loi, le premier projet de règlement, à une consultation publique concernant l'objet et les conséquences de son adoption, à une séance publique qui sera tenue le mardi 9 août 2011 à 19 h à l'hôtel de ville de Baie-D'Urfé.

4. Avis de motion - Règlement n° 876-18 intitulé *Règlement n° 876-18 modifiant le règlement de lotissement n° 876, tel que modifié, afin de soustraire les aires de stationnement reliées aux réseaux de transport public à l'application des dispositions techniques afférentes aux dimensions minimales permises pour les lots.*

Le conseiller C. Colomb donne un avis de motion de la présentation à une séance subséquente du conseil du Règlement n° 876-18 intitulé *Règlement n° 876-18 modifiant le règlement de lotissement n° 876, tel que modifié, afin de soustraire les aires de stationnement reliées aux réseaux de transport public à l'application des dispositions techniques afférentes aux dimensions minimales permises pour les lots.*

L. OCTROIS ET AFFAIRES COMMUNAUTAIRES

1. Octroi à Les Amis de la santé mentale, Banlieue Ouest au montant de 250 \$ pour l'année 2011.

2011-07-165 Il est proposé par la conseillère K. Millette, appuyé par le conseiller P. Fletcher et RÉSOLU À L'UNANIMITÉ d'accorder un octroi à Les Amis de la santé mentale, Banlieue Ouest au montant de 250 \$ pour l'année 2011 et d'imputer cette dépense comme suit :

Provenance : Fonds général
Imputation : 02-702-99-970

Un certificat de disponibilité des fonds a été émis par la Trésorière.

M. CORRESPONDANCE

1. Lettre de M^{me} Virginia Bell remerciant la Ville d'avoir permis aux membres de l'église presbytérienne Briarwood d'organiser leur service religieux extérieur annuel sur les lieux de l'hôtel de ville.

Déposée.

2. Lettre de M^{me} Denise Vermette demandant à la Ville la permission de planter un arbre à la mémoire de son fils.

Référée à l'Administration.

Lettre de M. Brian Manning offrant à la Ville de construire une aire de repos à l'intersection des rue Lakeview et Victoria à la mémoire de ses parents.

Référée à l'Administration.

N. LEVÉE DE LA SÉANCE

2011-07-166 Il est proposé par le conseiller C. Colomb, appuyé par la conseillère L. Phelps et **RÉSOLU À L'UNANIMITÉ** de lever la séance à 20 h 39.

Maire suppléant

Greffière